

Septiembre 2000

S



منظمة الأغذية
والزراعة
للأمم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

Tema 2 del programa provisional

COMISIÓN DE RECURSOS GENÉTICOS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA

GRUPO DE TRABAJO SOBRE RECURSOS ZOOGENÉTICOS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA

Segunda reunión

Roma, 4-6 de septiembre de 2000

PROGRAMA PROVISIONAL ANOTADO Y CALENDARIO

1. Elección del Presidente y los Vicepresidentes

De conformidad con sus estatutos, “el Grupo de Trabajo elegirá a su Presidente y a uno o varios Vicepresidentes de los representantes del Grupo de Trabajo al comienzo de cada reunión. Esta Mesa permanecerá en el cargo hasta la siguiente reunión del Grupo de Trabajo y podrá presentarse para la reelección”.

Nombramiento del Relator

El Grupo de Trabajo tal vez desee también nombrar un Relator.

2. Aprobación del programa y el calendario

En el *Apéndice 1* del presente documento figura un calendario provisional para su examen por el Grupo de Trabajo.

3. Examen de las actividades y los progresos en la aplicación de la Estrategia mundial para la ordenación de los recursos genéticos de los animales de granja

En su octava reunión, celebrada en abril de 1999, la Comisión acordó que el Grupo de Trabajo debía examinar las actividades y los progresos alcanzados en la aplicación de la primera Estrategia mundial para la ordenación de los recursos genéticos de los animales de granja. El

documento CGRFA/WG-AnGR-2/00/2 proporciona información sobre los avances logrados en el desarrollo y la aplicación de los elementos constitutivos de la Estrategia mundial, tanto en el ámbito mundial como regional. El documento CGRFA/WG-AnGR-2/00/Inf 1 contiene una lista de los centros de coordinación nacionales identificados hasta la fecha. En el documento CGRFA/WG-AnGR-2/00/Inf 2 se resumen los resultados de una breve encuesta entre los coordinadores nacionales sobre las actividades realizadas en sus países en relación con el desarrollo y la aplicación de la Estrategia mundial. El Grupo de Trabajo tal vez desee examinar en detalle la marcha de estas actividades, con vistas a recomendar a la Comisión unas prioridades para mejorar la utilización, el fomento y la conservación de los recursos zoogenéticos.

4. Aclaración del marco y fijación de prioridades en los elementos constitutivos de la Estrategia mundial para la ordenación de los recursos genéticos para los animales de granja

La Comisión acordó que el Grupo de Trabajo debía “aclarar el marco y definir mejor los elementos constitutivos de la Estrategia mundial y establecer un orden de prioridades en ellos”. Al observar que se estaba produciendo una erosión de los recursos zoogenéticos, también “estuvo de acuerdo en que el Grupo de Trabajo investigara la manera y los medios para fomentar la cooperación y la colaboración internacionales, a fin de hacer frente a la pérdida de recursos zoogenéticos y para su mejor utilización y fomento”. Además de la información proporcionada en el documento CGRFA/WG-AnGR-2/00/2, que determina la situación actual de cada uno de los elementos constitutivos, el documento CGRFA/WG-AnGR-2/00/4 contiene información de referencia sobre ciertos aspectos del empleo de biotecnologías animales en la caracterización, el desarrollo sostenible y la utilización de los recursos zoogenéticos que tal vez sea necesario considerar en el desarrollo posterior de la Estrategia mundial y la fijación de prioridades en sus elementos constitutivos. En este contexto la Comisión “tomó nota de las importantes novedades de la biotecnología/genetecnología en relación con la conservación y utilización de los recursos genéticos para la alimentación y la agricultura y *pidió* a la Secretaría que continuara informando sobre estos temas.”

5. Preparación del primer Informe sobre el estado de los recursos zoogenéticos mundiales

La Comisión, en su octava reunión, *convino* en que la FAO debería “coordinar la elaboración de un *Informe sobre la situación de los recursos zoogenéticos mundiales*, impulsado por los países. El proceso debería ser consultivo y eficaz en función de los costos. La Secretaría de la Comisión informó que se necesitarían fondos extrapresupuestarios para llevar a cabo esta labor”. La Comisión tomó nota también de “la urgente necesidad de directrices para facilitar la participación de los países en la preparación del primer *Informe*”, y *pidió* que las mismas se elaborasen en consulta con los países y las examinara el Grupo de Trabajo. El documento CGRFA/WG-AnGR-2/00/3 describe en detalle el proceso propuesto, para la consideración del Grupo de Trabajo, indicando las actividades básicas mínimas, la redistribución de los recursos del Programa Ordinario que ya ha tenido lugar a efectos de apoyar el proceso, y los fondos extrapresupuestarios adicionales que habrán de necesitarse. En el documento CGRFA/WG-AnGR-2/00/3 Add 1 se presenta un proyecto de directrices para la presentación de informes por países. El documento CGRFA/WG-AnGR-2/00/Inf 4 ofrece información resumida sobre la consulta de los coordinadores nacionales en la elaboración de las directrices.

El Grupo de Trabajo quizás desee examinar el proceso y el calendario propuestos para la preparación del *Informe sobre el estado de los recursos zoogenéticos mundiales*, así como el proyecto de directrices. Teniendo en cuenta el análisis detallado de las necesidades de recursos extrapresupuestarios, sin los cuales este proceso no podrá tener lugar, el Grupo de Trabajo quizás desee proporcionar orientación con respecto a estos fondos.

6. **Identificación de otras medidas prioritarias necesarias en la elaboración de la Estrategia mundial**

El Grupo de Trabajo tal vez desee formular recomendaciones a la Comisión sobre las medidas prioritarias necesarias en el bienio 2002/2003 y sobre las tareas que podría llevar a cabo el Grupo de Trabajo para la Comisión en el período que transcurrirá hasta su décima reunión ordinaria.

7. **Aprobación del informe del Grupo de Trabajo**

APÉNDICE 1

CALENDARIO PROVISIONAL

Día y hora	Tema del programa	Título	Documentos de trabajo
Lunes, 4 de septiembre de 2000			
10.00-10.15	1	Elección del Presidente y los Vicepresidentes y nombramiento del Relator	
10.15-11.00	2	Aprobación del programa y el calendario	GCRFA/WG-AnGR-2/00/1 Add.1
11.00-12.30	3	Examen de las actividades y los progresos en la aplicación de la Estrategia mundial para la ordenación de los recursos genéticos de los animales de granja	GCRFA/WG-AnGR-2/00/2 GCRFA/WG-AnGR-2/00/Inf.1 GCRFA/WG-AnGR-2/00/Inf.2 GCRFA/WG-AnGR-2/00/Inf.4
14.30-17.30	4	Aclaración del marco y fijación de prioridades en los elementos constitutivos de la Estrategia mundial para la ordenación de los recursos genéticos de los animales de granja	GCRFA/WG-AnGR-2/00/4 GCRFA/WG-AnGR-2/00/2 GCRFA/WG-AnGR-2/00/Inf.4
Martes, 5 de septiembre de 2000			
09.30-12.30	5	Preparación del primer Informe sobre el Estado de los recursos zoogenéticos mundiales	GCRFA/WG-AnGR-2/00/3 GCRFA/WG-AnGR-2/00/3 Add 1 GCRFA/WG-AnGR-2/00/Inf.3
14.30-17.30		<i>Idem</i>	

**Miércoles, 6 de
septiembre de
2000**

09.30-10.30	6	Identificación de otras medidas necesarias en la elaboración de la Estrategia mundial
10.30-12.30	7	Aprobación del informe del Grupo de Trabajo